

CSIKI LAPOK

POLITIKAI HETILAP

ÉS CSIKVÁRMEGYE HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Györgyváros M. utóda könyvkereskedése, hová a lapszellemi részét illető minden közlemény, valamint hirdetések s előfizetési díjak is küldendők.

Megjelenik a lap
Minden Szerdán.
Kéziratok nem adunk vissza.

PRINCIPÁLIS SZERKESZTŐ:
Dr. FEJÉR ANTAL,
CSEVÉB.

Nyitótéri ezültkelt
soronként 40 fillérért közzétettek.
Egyes lap ára 20 fillér.

Előfizetési ár:
Égész évre 8 kor. (Külföldre) 12 kor. Félévre 4 kor. Negyedévre 2 kor.
Hirdetési díjak a legelőszobban számíttanak

A Földművelők Országos Egyesülete.*)

Múlt vasárnap Magyarország földművelő népeinek Virágvasárnapja volt! megalkult Budapesten a „Földművelők Országos Egyesülete” melynek céljai: a földművelők érdekeit egész Magyarországra kiterjedőleg közvetlenül képviselni, gazdálkodásuk színvonalát emelni, jóléti ket előmozdítani s ez által őket a társadalmi tévútnak káros befolyásától megóvni. E végbéli tanulmányozza a földművelők helyzetét az egész országban, kikötve azokat a jogos panaszokra szolgáló okokat, melyek gazdálkodásának tisztában gátolják és érdekeit sértik, s úgy a törvényhozás, mint a kormány és egyéb hatóságok és nyilvános intézményeknél a földművelőket képviseli, lépéseket tesz bajaik megszüntetése érdekében; és a kormány és hatóságok megkezdésére szak véleményét ad. Ezenkint rendez országos kongresszust elegend kiállítások és versenyeket összekötve, felváltva Budapesten és a vidéken, és ezeken úgy az aktuális érdek — mint szakkérdéseket tárgyalja. Különbös feladatán itéli ki a szövetkezési szervezést. Hogy pedig a földművelők érdekeinek előmozdításában zavart közzelnyeljen föl ne tartózkodás, politikai, nemzetiségi és vallási kérdéseket, utóbbi des körből teljesen kizár. Az egyesület egyelőre következő tiz akasztályára oszlik: a) Kiszármazási és gazdasági ügyvitel. b) Földművelési és növénytermelési. c) Alattanyesztési. d) Műszaki e) Szőlőművelési és borászati. f) Szövetkezési és gazdasági. g) Munkássági. h) Kereskedelmi. i) Irodalmi k) Keresztény.

Fentiekből kivülaglik, mily fontos és nagy horderejtű ezeket előmozdítani ki magának feladatát az egyesület. A nagybirtokosok minsz szikszéke a társadalmi tanácsadásra, elég erős az egy magában is. nem bizony területi s, éppen a kis-

gazda és gazdalmunkás rovására; a kinek segítőleg, gyámoltólóg a lóna alá kell nyulni, az egyesüdeydtl a kiszármaz. Csakugyan ugy van, hogy a vagyonos nagybirtokosok lehetnek az ország fájának levelei, virágai, de a kisgazda, a földművelő nép, ezen fájnak gyökereit képezi: a levél lehullhat, a virág e harvadhat, de a gyökér kihajthat; ha azonban a gyökér pusztul el, kihál maga a fa is: tehát a gyökeret kell minden áron életképesnek megtartani; a földművelő népet! A nép fiai egyenkint tehetetlenek, gyengék, tömörülve, összeeséggükben erősek! Szent István birodalmának földművelő népe intelligens, okos, telettségénél fogva hivatott nagy czélok megvalósítására és mindez áll legelső sorban a Székelyföld földművelő népe néve, mely a multban is mindig kitűnt kiváló jó tulajdonságai, élelmesége és sok irányban tanúsított rendkívüli telettségei által, melyek őt magasan emelik más országok földművelő népe fölé. De Magyarország fájának és így a székelyeknek is nagy hibája a szalmatűz.

Kiváló itélőképességével, a benne lakozó isten adta telettséggel és őszerejével, lelkesedve gyorsan megragad és felkarol minden nagy eszmét, hogy aztán őt oly gyorsan eljete, mikor arra kerülne a sor, hogy szorgalommal, kitartással azt véghez hajtja. Ohajjtuk és reméljtuk, hogy ez eszelben az nem lesz így, hanem a lelkesedéssel karöltve fog járni a kitartás. Ohajjtuk és reméljtuk, hogy a most eltiteltetett fa meghozza gyümölcsét azon szakkavított és hazafias gondolkodású férfiak vezetése mellett, kik — semminemű díjazással vagy más előnnyel nem járó tiszteletbeli hivatalukban hazafias lélekkel csak azon egyetlen magasztos célt tűzték ki maguknak: Szent István birodalmának földművelő népe helyzetének, sorának javítását ezen országfeletti nép érdeklőit és boldogítását! Adja Isten, hogy ugy legyen!

Dr. Egyedi Arthur.

— A kereskedelemügyi miniszter ur látogatás alkalmából a rendező bizottság egy kiállítás szándékot Marosvásárhelyen rendezni, melyen különösen a székelyföldi vármegyék gyári és ipari termékei lesznek bemutatandók. E célból a rendező bizottság egy felhívást bocsátott ki, melyet a következőkben közlünk: Hegedűs Sándor kereskedelemügyi miniszter ur ő nagyméltósága kitátsba helyezte a folyó év nyarán a Székelyföld meglátogatását, azzal a bevallott céllal, hogy közvetlen ismeri és tanulmányozni akarja a székelyföldi közzgazdasági viszonyokat. Nyilvánvaló dolog, hogy az egész Székelyföld lakossága örömmel és bizalommal tekint a látogatás elé s különösen az érdekelt ipari és kereskedelmi tényezők kétszeresen érik fontosságát. A legelső tenni való azonban, hogy az a kép, mit a Székelyföldről a miniszter elé tárunk, legyen egész, legyen hű és hozzáférhető. Ezt pedig így legezteszeríbbben egy kiállítás keretében mutathatjuk be. A székelyföldi iparmuzeum felügyelő bizottsága vállalkozott arra a feladatra, hogy ez alkalomra a muzeum csarnokában a Székelyföldről összegyűjtött fontosabb nyerstermőnyeket, továbbá azon gyári, kézmű és házi ipari czikkeket, melyek kereskedelmi forgalom tárgyát képezik, vagy pedig jellemzően tüntetik fel a székelyföldi ipari állapotát. Kiállthatnak tehát Maros-tórla—Csik—Háromszék és Ulváriely nyergők területéről gyáros, kereskedők, iparosok, bányász és ásványtúljárolások stb. A kiállításban való részvétel díjmentes. Szegény kisiparosok és háziiparosok költségköltségei rendkívül és különösen indokolt esetekben visszatérítennek. A kedvezményes szállítás engedélyezése iránt egyébként a rendező bizottság immár lépéseket tett. A kiállítás tárgyak kiváratna elalutnak. Ezeknek előrehozására mellett kérjtik t. ezimet, hogy tekintettel az idő rövidségére legkésőbb 8 nap alatt nyilatkozzon sziveskedjék szándékuk e a székely kiállításban részt venni, s körülbelül mekkora területet igényel. A magunk részéről megvagyunk győződve, hogy amennyiben a t. ezimnek érdekében áll, hogy ez a bemutatko-

zás teljes legyen, készítményeivel nem fog elmaradni. Mi minden lehető elfogunk követni, hogy a t. ezimnek kiállítás is méltó figyelemben részesüljön s általában a székely iparfejlesztés tekintetében megnyilatkozó buzgó törekvése lehetőleg érvényesüljön. A kiállítás részletes programját és a bejelentési ívet becses választának vétele után küldeni fogjuk. Marosvásárhelyt, 1900. május 7-én. A rendező bizottság. Tauszik B. Hugó kir. tanácsos elnök. László Gyula titkár.

Párisi levél.

(rajt tudósítások.)

Páris, 1900. május 1.

Vége abba hagyhatom a sopánkodást, mert nem kell többé — az igazság kedvéért — aggodalmas redőket keltenem azok homlokára, kik május hónapban készülődnek a világgkiállítás meglátogatni. A munkálatok meglepő gyorsasággal közelednek a befejezés felé, az utak már majdnem mind pompásan rendezve vannak, a francia kirizetés művészet valóságos nizzai florát teremtett a kiállítás szabad területén, a pavilonokat egymástól megnyitogatják, szóval az egész kiállítás területe ma már sokkal kellemesebb látást gyakorol, mint csak egy hetet ezelőtt. A kinek május hónapban van szándéka jönni, az bátran utnak indulhat nem kell attól tartania, hogy esetleg, mint előző levelemben írtam, egy órási rendetlen műhelyben, meszes, festékös ládik, átványok és ittrák kaoszán kívül máshon nem gyönyörködhet még a világgkiállításban. A kép már megváltozott, a panoráma már is pompás, a pavilonok lassankint mind megnyitultak, egy-két hely múlva már csak elválté fognak dolgozni, lehet hogy júniusig is, de ezek a munkálatok nem fogják zavarni a kiállítás közönségét. Sőt a ki nem akar nagyobb pénz áldozatot hozni s idegenbe is „lakarekesség” a jelszava, annak ajánlata, ha most jön, mert az árak még semmiiben sem változtak, előreláthatólag még június végéig semmi sem lesz drágább, csak aztán van szándékuk dupla, esetleg tripla kértával írni a párisi vendéglősöknek és szállodásoknak. Zsúróságis menő drágaság azonban soha sem lesz itt, huszhuszöt frankból napokint a kiállítás tartalma alatt mindvégig tisztességesen kijönhet az ember. Persze az aranyos, kis grizették társaságában hamar leég a bugyellárunk.

A „CSIKI LAPOK” TARCZAJA.

Falun.

A vadregényes Erdély bérczi között, a Firtoshegyalján fekszik, egy kis falucska, a Fehér-Nyitók két oldalán elterülve S. falva. Munkás bekezerítő szorgalmas nép lakja. Ez a falu különösen deli szép legényviról s lilium karucsi leányviról híres. Ebben a kis faluban játszódtott le, az elbeszélésben tárgyát képező esemény. Egész S. falván, sőt a Nyitók mentén sem volt szűb. és kedvesebb leány, mint Eszter, Eklecs Denes bíró uram leánya. Szép volt és gazdag, de ő egyikről sem vett tudomást. Szívén elbeszélgetett a többi szegényebb rendű leányokkal s ép úgy eljárt esztendő az őv. Benke Zeigánéhoz szorgalmat szokott fonó kőrös, mint a többi leány. És egy megpergetté kicsiny kezei között az orsót, mintha csak abból kellett volna megélnie.

Ugyanúgy a fiatalok a hosszú téli esteken évez. Benke Zeigáné vendégeitől házból szokott beszerezni. A leányok gazdaságlal és orvosi felismerésre mentek oda, hogy még est a kis terofereferé szánt föld se töltőd, vagy elhár. A legények szintén ide gyűltek össze egy tréfalózással töltve az időt, miközben híz megemlék lettek a gyorsan pergő orsók, hogy mikor gorsnak el vége, a mit aztán fölkapja, drága váltásért, edes csóderi adnak vissza a leányok, a ki azt eljette.

Mondom ebbe a kórba elszokott járni Eszter is. Talán a legények is inkább ő érte jöttek el, híz ő mindenkivel egyforma szivesen elbeszélgetett, ugyanúgy, hogy mindenk azt hisse, hogy ő az Eszter választottja, sőt maguk a leányok, a kik pedig azt illyent ki szokták ír-

tatni, mondum még maguk a leányok sem tudták, hogy melyik tulajdonképen az igazi. Kettőre gondoltak, mert inkább azok lorgolódtak a szép Eszter körül, a gazdag Benedek-k Miklós és a szegényebb István Dénés. Egy réz Benedek-két tartotta az igaznak, mert híz ő gazdag is volt s így inkább illett a szintén gazdag Eszterhez, a másik rész ellenben Istvánra gondolt, mert Eszter mégis talán ő vele beszélgetni voltna legjobbat. Azonban egyik sem volt biztos feltevésében, de majd kiderül, hogy melyiknek volt igaz.

Egy este megint összegyűltek a kórba. Eszter is ott volt. Vigan folyt a beszélés, csak egy ómlott a jó k-dv az ifuságból. Éppen egy jó képi sabbancz mulatatta a láráságot tréfas elbeszélésével. A figyelem mind reá irányult s így nem vette más észre, hogy elperdült a szép Eszter orsója, csak a mufa, éhletetlen Pető Laci, a ki bozzá nem illő, töle nem várt gyorsasággal kapta fel az orsót. Eszter meglepetve s történetektől alig bírt szóhoz jutni. Laci pedig vigyorgó pózával követte a váltáságljat, a csókot, s már előre törtégette inge újával teljes száját. Eszter azonban tudni sem akart a csókról, a miből aztán hangos szóváltás keletkezett, a mi a figyelmet elvonta a mose-mondótól. Mindenki kíváncsian leste a dolog kimenetelét, a leányok bizonyos kárörömmel gondoltak arra, hogy a szép Eszter a ki még eddig egy legényt sem csókol meg, most kénytelen lesz a mufa, éhletetlen széköt megcsókolni.

Mindnyáján a vitások köre csoportosultak, odament Benedek-k és István is. Egy darabig szólaltanak nésték, s a legvégre aztán István odaszól Petőhöz: „Add csak oda azt az orsót Pető, majd ráérez várn a csótra”. Nem én, tudom istenem, szólt az elbizakodott Pető, előbb

hadd kájjam meg csak azt a csókot, egy sem igen volt a rézben még az e-főle jónak”. De ki — szólt bele a mufa a Benedek-k — ugy náluk, az a szokás, így kell lenni, egyik mind a más kötelese tartatni a rendet! — ugy-e hát szólt István, no de majd megvállik, s aztán a dühölt részlete, gyorsan megagadja az orsót, s mint a gondolat azon gyorsan el is veszi tőle. Aztán oda nyújtja Eszternek, a ki hálás pillantással néz a piruló legényre. Döbben a pillanában Benedek-k is megragadta az orsót. Mind két bősztű vad állott szembe a két legény. Mindenk borzadá gondolt a dolog kimenetelére. Egy darabig szólanak állottak egymással szembe, csak az egyik szorta a szikrák a hevülök aczok mutatta az izzó az-nvedélyt, a mely mindkettőljtők helyszéjre furott. Csak egy pillanatra s aztán lángra lobban a szikra.

Benedek-k kiharkta csavarni az orsót az Istvánól kezébe, de az vas marokból tartotta azt. Hat nem adod oda Petőnek? kérdi Benedek-k. Nem! Nem? szólt Benedek-k s aztán ment a vilám oly gyorsan ragadta torkon Istvánát, a ki nem volt előkészítve erre a támadásra a hely-ve, a földre ráterdelt a mellére. Éppen istére emelte a kezét, a mikor Eszter soklotta ruhant hozzá. „Ah ne bánassa, ne ássa meg, inkább megcsókolom Petőt, csak engedje el Istvánót, szót Eszter kényben-anzó szeméit köréleg emelve Benedek-kre. Benedek-k hajlik a szép eszre s a leány eszéklétére elbocsátja Istvánót, a ki szegénytől égő arczsal támogett ki a szobából. „Nos Eszter szóltak a leányok, melyik teszti? gy-e hogy az erősebb a szebb? Ha az, nekem az” szólt Eszter a megkönyömbőlve lélekzött fel.

Esztől Istvánól szegénytől és gyalázottól megtörőre, támogett ki haza. Fajt, hogy az ottlétett meggyalázva a kiért odandta volna a lelke

nyűvőségét. Ott de még számszorta jobban égette lelkét az a gondolat, hogy Eszter most már bizonyosan a mást fogja szeretni, a hóst, a fiatalost. „Ei, csak erősebb, egy sem eoká szereti ha nem lesz az enyém, ne legyen az a másé se”. Így gondolatok között, kezdőbe vette baltáját a aztán lezámolvá mindennél, elment az Eszterék kapujához s ott meglázódott a kapuzátsza. Tudta, hogy erre fog jönni Benedek-k, tuda, hogy ő kiseri haza Esztert. „No csak kiserje, egy is nőljára kiseri, meghaloz a Benedek-k, meghaloz én is, de nem lesz a tied Eszter, nem esztőszöm az élő Istener”. Vart. — Nem kellett sokáig várakozni, mert a nem várt esztől megzavart kórba hamar szétoszlott. Már halja is jól az ismert lépéseket, szive hangosabban kezd dobogni s keze egyre gyorsabban szorítja a baltát nyelre. Még egy pillanat s kibontakozva az est homályból, előtte áll a szeretett leány s a gyűlölt vetélytárs. Halja a mint mondja Benedek-k, no Eszter add még nekem azt a csókot, a mit nem kellett, hogy megadj P-tőnek híz tudom ugyis, hogy szeretsz”. „Gondolja” szólt Eszter. „Hogyne híz a főnöb is azt mondatd. Hja az ott volt, de most itt vagyunk, ut egyebet mondok, halgassa csak meg. Akkor csak azért mondtam, hogy híz nekem, hogy én Istvánót szerettem, szeretem és fogom szeretni, kelmelet pedig soha az-ottlem s ezál a perctől kezdve megvetem, utálom, gyűlöltöm jó érzésztől! Aztal becsapta a kaput a baltával szorítj arra előtt, ki leforzattan ment tovább. Istvánól hallgatás a beszédet s őreke, hogy szeme megélt könyvnyel a aztán lassan, lassan lecsuszott keze a balta nyeléről s oda előre a kapu feléfoha egy maradt ott sokáig eszedemre, zokogva. Nagy Domokos.

Ami első héten naponta az eszezer ember látogatta a kiállítást, most már máfél, sőt kétszázezer látogatója is van! A korzók napról-napra élénkebbek. A napsugárzás, szép, tavaszi napban órákig elbolyongnak a kiállítás területén, melynek remek parkja a két év alatt fogják az embert a helyre, vagy ezt tudja, hogy a pavillonban menjen be, vagy ez a csodás forrás csodája. A mikortörtész valóságos rezeimi ezek a parkok, természetesen a közönségnek rájuk. Így a Mars-mezei park 1.400.000 frankba került. Mindentől a legfontosabbban hajlítot fakban, pompás tarka virágágyásokban gyönyörködünk a hatalmas, széles levelű pálmák nyujtanak árnyékot a sétálóknak.

A kiállítás korzói a „francia” eszirt hamr beállította a maga érdekében alakulni. A „Haute-nouveau” csak a lábujjhegyén jár, ha ők uralkodnak itt, akkor eszenné volna a korzó, de bizony ez a területet a demimondek és a pajzán, kis gricniket okkupálták maguknak, s ide tettek át 1900. a hadszállásukat a nagy bozótvidékekre s a Saint-Michel és ő kacsajutó villamozok, ha villamfogyóknál mánudereg, külsőben, ha villamfogyóknál mánudereg, bizony trappista vagy karthauzi szerezés legyen az, a ki bele nem botlik egybe, úgy véleddül. Este ott donognak, kacagnak, szaszával, ezrivel a „Palais de l'Electricite” káprázatos villamfényében, mint az éjféli pillangók.

A propos: a „Palais de l'Electricite” megérdemli, hogy bővebben foglalkozzunk vele, egyelőre csak a külsejét írom le. Közébebe a belső berendezéséről is megfogok emlékezni. A vilamosság a lefolyt évtized alatt óriási haladásra ment át, azért ez az 1880-iki párisi világkiállítás még csak alesoprotot képezett, most már külön csoportot képez át az osztálytal a Camps de Marson a „Palais de l'Electricite”-ben van elhelyezve. Mesés szépépület, csupa vermilvől vasból és óriási lévmeglemekből épült, közvetlen előtté áll a Chateau d'eau, a melyről már szótlanam előző leveleim egyikeben. A Palais de l'Electricite fantasztikus épületének tetején a vilamosság csoda szép tündért, mely a hanyatló századra a legnagyobb fényt és dícsőséget hintette, diadalmasan ragadja magát a haladóra. Az egész palota aljától a tetejéig lámpákkal van ellátva, melyek minden percében más és más színben ragyognak s az ez beállított káprázatos, tündéri fényvel árasztják el az egész kiállítási területet. A vilamosság szobra 67 méter magasságban áll a palota tetején, hatta mögött óriási nagyságú lévmegleppal. Tekintettel arra, hogy a világításához szükséges nagy lövegi matorokhoz ugyancsak nagymennyiségű vízre van szükség a francia élelemesség nem a föld alatt vezeti le a vizet, hanem fölhasználja a Chateau d'eau csodás vízvezetése. A vilamossági palota Eugene Henard építész műve. Valóban szép és elismerésre méltó gondolat volt a leltett század legnagyobb vívmányát a vilamosságot ily pompás keretben mutatni be a világán az 1900-iki párisi világkiállítás.

Nem lesz érdekelten számokkal meggyőzni önöket a kiállítási nagyszerűségről: az 1855. világkiállítás 11.500.000, az 1867. 23.400.000, az 1878-iki 54.000.000, az 1889-iki 80.000.000 frankba került, a mostani pedig, az 1900-iki 100 millió franknál többet emésztett fel. Mennél jobban ébred a tavasz, annál pompásabb képet nyújt a kiállítási területre, ugyazólván lépést tart a természet fejlődésével, mert hiszen csak az imént, a mult hetekben szépek túltól föl, má meglegelő szép s impozans, rövid idő múlva minden nagyszerű teret tetész ötvé áll előttnél és a nagyszerű alkottás kielégíti minden várakozást.

A napsugárzás, szép tavasz a lengő női tolettéket is meghozta a boulevardokra. Ilyenkor itt a nők (különben minden Éva leánya a föld kerekén) fokozott gradációzással felitők oldalra lebbtenve (oh! ehhez csak a párisi nők értenek) a finom, könnyű kelméből készült tavaszi szoknyát. A téli szövet egy kissé macos, de a puha tavaszi szövet egy sikes kézműveléssel azonnal érvényesül halvány vonásokban s szívet követel — a jójas idom. A ki tölen nem esett kísértetbe Párisban, azt tavasszal okvetetlen elviszi egy bájos ördög.

Hogy el ne felejtssem! a Trocadero-n zárva áll a burok pavillója, kizelien a tájéka, úgy áll ott, mint egy gazdát vesztett, zrus páasztor kunyhó. Csak egy-egy angol megoda oda csupa kíváncsiságból, yes, yes motyogva, szintén ő is tovább ballag a Baedekerje után.....

Karácsonyi Aladár.

A megyei közigazgatási bizottság üléséről.

Csik-Szereda, május 14.

Vármegyénk közigazgatási bizottsága május havi rendes ülését Mikó Béla tiszpápa ur előnkölte alatt tartotta meg, melyen a tagok önkékvételével jelen voltak.

A gyűlés folyamáról egyebek között a következők jelenték föl:

Ami előző jelentések kitételei eseményeket nem tartalmartak. Mladasorsolt a törvényjelentésből örömmel emelhetjük ki azt a jelenléget, hogy az államnép egészségügyi állapota ápril havában vármegyénk területén a megelőző havhoz viszonyítva számvetésből javult, a mosnyiban ámbár a dígyon és háson-alsóli járálok kivételével

tőlrel a hovenyfertődő bántalmak eselie számbel nem is említkenek, de a vörhnyájvárvny Bemetn és a karsófelvi egészségügy körülbel teljesen meggyógyult, a kanyaró járvány Szeredában szintén felvén van a csakis Zeigénden tartja magát.

A folyó ügyek közül kiemeljük:

1. Belsőügyminiszter urnak abbéli leiratát, hogy a 4 1/2% kós magyar regalé kárelatitelit követvényekhus kidótot I. sor szélvények utóad szélvényei folyó évi január elsőjével lejárván, az új sz-ívnyívek az évi július hó 1-ig a központi állampénztárnál Budapesten kicseréletesend. Ok leirat a megyei pénztárakkal közöltetni határozottat.

2. Földmívelőel miniszter urnak 8792. sz. körrendeletét, mely eltilja, hogy a kereskedőkkel szemben olyan embéri élvezete alkalmas olajnak árutása, melyek nem kizárólag olajgyökökből, hanem má-féle növényekből állítottak elő a „tábláról” elvezetés által használt forgalomba, kihágásnak minősítsenek.

A körrendelet az előzők iparhatóságokkal közöltetni határozottat.

3. A megyei alapítványok azon jelentését, hogy az erdélyi rom. kath. státus igazgatóságának a személyi iskolák elhelyezésére szolgáló épületek vizsgálatáról felvált jogdokumnyet az árratunk az ügy érdemére nem tartozó melléklet kijelentése indokból tárgyalás nélkül visszaküldötte.

A bizottság a jelenléteben foglaltat ajánlattal vette tudomásul s minthogy az általa közdeményezett vizsgálatról jogdokumnyat a státus igazgatóságának tárgyalás nélkül visszatartották; s minthogy ebből következtetni lehet arra is, hogy az igazgatóság egyrészt nem csak az állapít, hanem a közigazgatási bizottsággal való érintkezést is kerülni szándékoltot s luszószólag kifogások révén az ügy érdemi elbírálása előtt is kitérni kíván, nehogy az ügy elvörgeitől előlőző elszelítőközékre látszások alkalmat konyon a bizottság, az iratokat valálás és közökta tá-i miniszter urhoz főtörjesztani határozza, a vizsgálati jogdokumnyben ismertetni a közegezési és közbiztonsági — mulhatatlanul orvoslási — hiányokra a egyuttal utasított ajánlt feloldozás érdekében is a megyei alapítvány, hogy ha a vizsgálati bizottság munkálataiban közvetlen vezetélyeseknek jelzett helyiségeket a nyári szűnet alatt a kívánt használatra nem biztosítatnak, a használaton kívül helyezés iránt minden további utasítás bevárása nélkül intézkedjék.

4. Pélemlítjük még a megyei alapítványok azon jelentését, m-lyben az új búntört pörvend tartából folyólag az elsőfokú közigazgatási hatóságokat terhelő nyomonoztatnak a közigazgatásra hátrányos következményeit vészolja.

A jelenléte folytán a bizottság elhatározta, hogy a jelenléteben felsorolt állapotok valóánna mellett a magas kormányhoz indokolt feltérjesztés tesz a végből, miszerint a járási főzeleborotának és rendőrkapitányoknak a bűntényi nyomonoztat teljesítésétől való felmentése érdekében a vonatkozó törvény módosítását közdeményezeti meútattassék.

5. Gyimesközélpók község kérését, melyben az ottani postahivatalnak a pályaudvarra való átthelyezése kériet a mely pörtöről a postahelyszolgálatos főtérjesztani határozottat.

6. Elfogadta még a bizottság a kórházi bizottság azon javaslatát, hogy Fieep Szendőr kórházi rendelő orvos 1200 korona fizetése 1600 koróra emeltessek.

7. Végül Molnár József bizottsági tag azon indítvány emeltetett határozattá, hogy a birtokrendezés ügyek gyorsabb lejárására végeit keresztessék meg a helybéli kir. törvéssék, miszerint ezen ügyek végzésére küldje ki azon harmadik bírót is, kivél a létésám éppen ezen célból szaporítottat.

Az állatorvosok szolgálat államosítása.

A földmívelőel miniszter a képviselőház május 3-iki ülésén nyújtotta be az állatorvosok szolgálat államosítása iránti törvényjavaslatot, melynek melóbbi megvalósítására törekzik.

Darányi Ignác földmívelőel miniszterünk a javaslat indoklásában nagy és világos részletezéssel hangsúlyozta, hogy az állatgésztésügy fejlesztésének egyedül helyes irányát az állatorvosok közszolgálati államosításában látja, vagy is abban, hogy az állatgésztésügy szolgálat ellátására a kormánynak közvetlenül alárendelt, helyi és személyi befolyásoktól független, kétféle szervezethez, a mutatkozó szükseghoz képest elhelyezhető és elegendő állatorvos álljon rendelkezésére.

A törvényjavaslat 8 fejezetebe osztott 49 szakaszban részletezi a javaslat intézkedéseit. Az első fejezet mindenké előt a szolgálat megosztását szabja meg. E szerint lesz: a) járási, illetőleg városi m. kir. állatorvos, b) törvényhatóság m. kir. állatorvos, c) fümei m. kir. állatorvos, d) m. kir. állatgésztésügyi hivatalnoknál, m. kir. belpöl állomások oda kirendelt m. kir. állatorvosok. Ezek feltét az ellenfélől és m. kir. állatgésztésügyi felügyelők törlesztik.

Az állami állatorvosokat a földmívelőel miniszter nevezi ki házasság nélkül osztályba, még pedig: a) főfelügyelők a VI-ik, a felügyelők a VII-ik, a főállatorvosokat a VIII-ik, az állatorvosokat a IX-ik, az állatorvosokat X-ik és a megédállatorvosokat a XI-ik fizetési osztályba.

Ezekben hívti státusát a törvény állatorvosok gyakorlóknál állásukat is, kiknek segély díjáról az 1893. évi IV I-cs. 11. § intézkedik.

Az állatorvosok számát, működéséi területét, székhelyét az illető törvényhatóság meghatározásával a földmívelőel miniszter a belügyminiszterrel egyetértőleg határozza meg.

A második fejezet a járási és városi állatorvosokról foglalkozik.

A harmadik fejezet a törvényhatósági állatorvosok hatáskörét szabályozza meg. Ezek a másodikok határozottal végzik a szakorvólatait.

A következő két fejezet a fegyelmi eljárásról, az állatgésztésügyi felügyelők munkakörét állapítja meg.

A hatodik fejezet az állatgésztésügyi hivatalokat tartalmazza, melyeket a miniszter egyes nagyobb fontosságú állatbízalók és állattenyésztő telepeken, piacokon létesíthet. Az itteni felügyelők közvetlenül a miniszter hatósága alá tartoznak.

A hetedik fejezet az országos állatgésztésügyi tanácsa felállítását mondja ki.

Végül külön fejezet szól az Állattényelri tanácsokról, Idetartoznak az állatorvosok jogállási viszony szabályozása, mit a földmívelőel miniszter rendelést ilyn végzés; az állami állatorvosok magán gyakorlata, mit a földmívelőel miniszter a belügyminiszterrel egyetértőleg szabályoz.

Szeredai élet.

Szinház.

Folyta nagyobb töltés és érdeklődés mellett tört előadások Fekete Béla színházánál. Folyó hó 6-án keddi estére az „Arany Kacska” most már másodikán. Nagy Mariska (Náika Juliánna) és Szabolcs József kiváló sikerrel adták szerepüket. Fekete Béla (Dachschnayer) címszereplő szíve s így a jó kedvvel elég volt vége-hossza. Veszprémi Mariska (Klárka) és Szabolcs (Liza) kis szerepeikkel meggyőzőleg helytűntek. Kihívó alakot mutatott be Lukácsy Aladár dr. (Győrfa) Béla ügyvéd személyében. Szabolcs, Csete, Megyeri szintén elismert érdemeiket.

Május 9-én a Mogyó főnépke bolvágnál mutatott a közönség. A szereplők egytel-egyik jól álltak meg helyükön. Az előadás egyike volt a legjobbaknak.

Május 10-én Török Kornél jutalomjátékára gyűlt össze nagy közönség. Ez alkalommal a „Vasember” című színmű adatótt elő. Bizonyossan azért választotta Török Kornél a színműt, mert mivel ekkor igen hideg serege volt benne. Merg utána a darab igazán rossz hatást gyakorolt az emberre. Vég kifejlődése olyan, hogy a gondolkodók ész megállt emily érthetetlen és tömeges gyökösség és halál látára, hogy a gyöngy, imágog letelttel megállt megállt lett. Csak a harmadik felvonás, de hogy az egész felvétel Edith mért nyúl a mérgezés érthetetlen. Utána megállt magán Andor szét látva, meghal a Vasember. Igazán rettettes és indokolatlan. Török Kornél retmekell, kibővösös meghalás jelenete sikerült nagy sikerrel. Lukácsy Andor nem volt elég szívesül teljes. Csete a ezmszerpönt közönség; de bizony nem az új nyugodt temperamentumához való volt az. Fekete Béla és Nárikósné, valamint a többi szereplők is egyezettek a darabot kellő érvenyre juttatták.

Szombaton május 12-én „Kukta kisasszony” című színműt adták elő. Kálmán a ezmszerpönt. Látást Nagy Mariska, Mis O' Noll Szabolcs-né játszott. Fekete Béla mint Kiralfóród szedte a jó kedv adóját a cromlott hangszerrel a közönség nevető izmait szintén elromlás veszedelmébe tette ki. Csinos és ügyes Piki pröl volt. Szabolcs József. A később szereplők is mind jól működtek közre. Az szereplők is mind sikerűltek, a mi részben bizonyára a jeles karuzgy: Soós Elmán érdeme, kinek művészi játékkáért a közönség felvonások közben is kifejezi elismerését.

Csik Gergely Szótkótt asszony című népszínműt adták elő vasárnap. Jelenleg meglehetősen nagy közönség volt. Az előadás központja Fekete Béla és Szabolcs József volt. Kinek dalait a közönség többször ismételte. Szabolcs jeles drámai színészek bizony. Után az előadás jó volt, de a darab bizony gyengye. feltét annál nagyobb a szereplők érdeme.

TANÜGY.

Felvétele a nagysebent tanítóképzőintézetbe.

A nagysebent sz. Ferencz-rendi nővérek nyilvánossági jegyzal elláttott tanítóképzőintézte I. osztályába az 1900—1901. tanévre felvételtél folyamodhatnak 14. életévüket betöltött újan tanulók, kik a polgári vagy felsőbb leányiskola IV. osztályát, vagy a felsőbbnépiskola II. osztályát sikerrel végezték vagy a folyó tanévben végzik.

A kérvények folyó évi június hó 15-ig a képezde igazgatószékhez nyujtandók és a következő mellékletekkel felszerelve:

1. A folyamodók kerestelvénye.
2. Orvosi bizonyítvány arról, hogy a folyamodó növéndék teljesen egészséges, ép testű szervezettel bír s hogy különben látási, hallási és beszéző organuma hibátlan.
3. Iskolai bizonyítvány a fenn jelölt végzettségre egyikéről. Olyanokról, kik a folyó tanévben végzik ezen osztályt, a megelőző osztály bizonyítványa s az Idei időszaki értesítő csatolatlan. Az ilyenek köztéleek a felvételi vizsgálatot megelőzőleg a már akkor megszerzett iskolai bizonyítványt a képzőintézet igazgatójának bemutatni.

A felvételi vizsgálatra jelentkezők hivatalos levélben meghívott karnak, a melyben a felvételi vizsgálat napja is jelezve lesz.

A felvételi vizsgálat két részből áll: írásbeli és szóbelből. Az írásbeli vizsgálat tárgyai magyarmyelvi fogalmavány és 2—3 egyszerű számtani példa kidolgozása.

A szóbeli vizsgálat tárgyai: magyarmyelv, számtan, földrajz és történelem. Kérv a vizsgálatnak a polgári iskolában tanított anyaga e tárgyaknak.

Az írásbeli vizsgálat után a vizsgálatbizottság kihirdeti a felvételi eredményét. A kerülendő kitendők, hogy **bonifakó** vagy **bejáró** akor lenni a növéndék. Belekákis havi díj 36 kor. (18 frt). Bejárók a szabályzat értelmében jóval kisebb számban vétettek föl. Prospektust a belekákisok kívánástra az intézeti főnöknő közszéggel kilid.

A III. osztályba felvethetők 16 életévüket betöltött újan tanulók, a kik a felsőbb leányiskola VI. osztályát végezték, továbbá olyan övönjelöltök, kik a jelen tanév végén az övönjelöltök oklevelet megszerzik, esetleg már megszerzték, de életkoruk 18 évét túl nem haladták.

Az övönök az I. és II. évfolyam tantárgy különbözötéből vizsgálatra köteleztettek a valás és közök miniszter 26, 152—1888. sz. rendelkezésben megjelölt anyagból s csak ennek sikeres kiállása után vétettek fel. A folyamodvány benyújtásának módja és határideje ezen jelöltéknél is ugyanaz, mint az első osztályba folyamodóknál.

Nagysebent, 1900. május 3-án.

KÖLÖNFELÉK.

UJ FÉLÉNY ORVOS. A Békás, Dumak, Zimányi utok egyített községében szervezett, de pályázó hiányában két Át Ára Brossen állott közszeg orvosok állására közlebbról dr. Laby Lajos választott meg.

Gyászrolat. Cskápolczi Domokos János önkiszáradó város körömdönti plóháosa f. évi május hó 14-én, este 11 órakor hosszas szenvedés és a halotti asszatokig áthatatos felvétele után az Urban elcsenyített. Több mint harminces éve, hogy a önkiszáradói lelkesít állat elfoglalta s azon időtöl kezdve a legnagyobb hívelegél és egész odaadással teljesítette a hivataláról járó kötelességeket. Kijevi árvól eselöl betegkedni kezdett, a betegsög mindjobban erőt vett rajta s e miatt nyugalmaslatára kérie s a mult őszel tányog nyugalmába is vonult. A társulatban szintén kedvelt helyet foglalt ok, mint talp-ig bee-ílleres e nbert, mint jellemes férfit tisztelték és szeretetk mizadók, kik vele közösből ismeretségben voltak a mindesekot a gyászot eset fogadalmas önít. Halálát nagy szánna és kiterjedt rokonsági gyászolja, kik benne a családát, a tódasesől és közelegas szonit tisztelték és szerettek. Temetésre f. hó 17-én dé. u. fog végben menni Csik-Tapolcson a hol a templom köréssébe n fogják örök nyugalomra helyezni. Nyugodjék békében.

Májális. A fogalmazóm tanulónak májusi kirándulását a tanítóképezde ifjúságának hasonló matlága követi Csik-Sumlyón, e hó 10-án a Nagy-és Kir-Sumlyó közötti régi mulató helyre — a mely — bar az idő egy kissé burorogós és hávós volt — kedélyesül tekintetében s-nni kívánni valót nem hagyott fenn. A képezdeszkekkel együtt vonult ki a gyakorlati iskola gyermek selege is X-utasi Elek tanító vezetése alatt, kinek páján eszesege és irakulási matlátsága a szemléltetés-képes benyomással volt. Ez-K azonban tanítóját felhátrása már delítant 4 órákor szombatonként, a képezdi ifjúság matlátsága a képezde, valamint a gimnáziumi tanári kar a masok részvételével a képezdi zenekar közreműködésével élénk hangulatban tartották 7 óráig.

Meghívó. Az „Erdélyi Gazdasági Egytel” Híromszékmege gazdabizottságának közreműködésével folyó évi június hó 5-én plütkéd harmadnapján d. e. 9 órákor Sepsiszentgyörgyön, a városban diaszterbenem Országos Gazdártekerület rendez, melyre minden érdeklődő gazdát meghívunk hazafias tisztelettel. Cs. Szabó József f. h. t. az „E.G.R.” élnöke. H. Pótsa József v. h. t. főispán, g. biz. élnök. Program június 4-én I. A delütan vonatoknál érkező vendégek fogadása a vasuti állomásnál. (Elészállásáról a szállástrendező bizottság gondoskodik.) II. Este 7 és fél órákor ismerkedési estély a városi nagyvendéglőben. Ekezés étlap szerint. Június 5-én I. Deléltől 9 órákor útraéketet a város dísztermben a következő tárgyszorozattal: 1. A adóreformról. Előadó Cs. Szabó József. 2. A székiyérdősről, székiy kiagzások gazdasági viszonyairól. Előadó dr. Székely György. 3. Az erdélyi magyar fajta szarvasmarha és tejterméleikéről. Előadó dr. Szentkirályi Akos. 4. Háromszékvármegye hitelviszonyai, különös tekintettel a földhitelre. Előadó dr. Bodor Tivadar. Az előadott tárgyakhoz minden résztvevő — a jelenlétesek sorrendjében — hozzá szólhat II. Dél fél 2 órákor közebde a városi nagyvendéglőben. Egy teríték és 5 korona. III. Delütán 4 órákor a lókiállítás és a város megtekintése. IV. Este 8 órákor a városban diaszterbenem táncszal összekötött estély. Hendis a sepsiszentgyörgyi jótékony nőgyógyel. Június 6-án Reggel 6 órákor kirándulás Málnás fűrdőre, a sünasvagyár megtekintésére s onnan Előpatak fűrdőre. Az értekezleten közebde és a kirándulásokon részt vesznek a helyi felkértek, hogy egy leveles lapoz jó előre jelentsek be magukat Sepsiszentgyörgy város polgármesteri hivatalánál, hogy esetleges elészállásáról stb. gondoskodni lehessen.

5141-1890. sz.

[189] 3-3

Hirdetmény.

Alfölrött kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság ezenel közhírré teszi, hogy a Kozma János, Kozma György, Kozma Horbála és Kozma Julianna helyesínelési birtokeok nevéen álló csik jendfalvi 8. sz. tjkvből, a 2790/1897. tki számú végés folytatn Ferenc József és neje ezil. Tróhán Jolán nevőre ujonan nyitott, de elvesztett csikjendfalvi 1823. sz. tjk helyett az ezen jek-skönyvet pótló csikjendfalvi 1823. sz. telek-jekjékonyvi tervezetet a telekkönyvi iroda az 1880. XLVI. t. cik 1. §-ának a) pontja, illetőleg az 1880. évi 18058. J. M. számú rendelet III. §-ának 3 pontja értelmében az 5105/1899. tki számú meghagyás folytatn elkészítette.

Ezen tervezetet a telekkönyvi hatóság az idésett rendelet XIV. § értelmében ezenel közhírré teszi.

Egyszermind fölhívja mindazokat, kik ezen tervezetben foglalt A. f. 1. rnz. (703., 700) hrszám alatti sahásas beltelkre az 1897. évi július hó 17-ike óta szerzett tulajdon-, zálog-, avagy ha-zonbéri jognál fogva a telekjegyzéknyomben valamely helyesbítést, igazsázt, kiegészítést, hely-jeszt, hozzájegyzést, vagy átjegyzést igényelhet-nek és illetőleg a kik ezen felkérvegre előbb négi és zálogjogokat már nyertek, végül azon jogcsúlltak, a kik ezen tervezet be-zeállítására nézve bármely irányban kifogást emelni kívá-nak: miszerint ebbeli igényeiket illetőleg kifogá-soláskait 1900. évi május hó 1. nől 1900. évi június hó 30-áig terjedő 60 napi határidő alatti annál bizonyosabban jelentésk be, minthogy az ezen határidő elteléig be nem jelentett igényeik figyelem vételni nem fognak.

Csik-Szereda, 1900. április hó 14-én.

Gecse Béla, kir. trvszéki bíró.

Szám. 1759-900.

tkv.

Hirdetmény.

Csik-Kerezfalva község arányosított köz-helyett az általános helyesínelési állapot szerint (Birtoktétő Csik-Kerezfalva község 340. számú és Csik-Madaras község II. rész 233. számú tjkve birtokszabályozás körvonalzolás Alakítá-tott) a ezzel egyidőjőleg azokra az ingatla-nokra nézve a melyekre az 1886. XXIX. sz. 1889. XXXVIII. és az 1891. XVI. t. cikkek a tényleges birtoke tulajdonosoknak be-jegyzést rendelik, az 1892. évi XXIX. t. cikketben szabályozott eljárás a tki bejegyzések helyes bitésével kapcsolatosan fogantatottat.

Ez azzal a fölhívással tölték közze:

1. hogy mindazok, kik az 1886. XXIX. t. cz. 16. és 17. § ai alapján — ideértve a §-oknak az 1889. XXXVIII. t. cz. 5. és 6 §-ában és az 1891. XVI. t. cz. 16. § a) pontjában foglalt kiegészítéseit is — valamint a 1889. XXXVIII. t. cz. 7. § a és az 1891. XVI. t. cz. 15. § b) pontja alapján eszközölt bejegyzések vagy az 1886. XXIX. t. cz. 22 § a alapján történt törlések érvénytelenséget kimutathatják a e végül törlési keresetüket hat hónap alatti, vagyis az 1900. évi november hó 15. napjáig

bezerőlog a telekkönyvi hatósághoz nyújták be, mert az ezen meg nem hosszabbított törlési ke-reset, annak a harmadik személynek, a ki jö-hiszemlőleg időközben nyitvánkönyvi jogot szer-zett, hátrányára nem szolgálhat.

2. hogy mindazok, a kik az 1886. XXIX. t. cz. 16. és 18. §-ának esetében — ideértve az utóbbi §-nak az 1889. XXXVIII. t. cz. 5. és 6. §-ában foglalt kiegészítéseit is a tényleg-e a birtokeas tulajdonosoknak bejegyzése ellenében elismertmódával éni kívánják, irásbeli ellent-mondásokat hat hónap alatti, vagyis 1900. évi november hó 15. ig bezerőlog a telekkönyvi hatósághoz nyújták be, mert ezen meg nem hosszabbított zálog határidő letelle után ellent-mondások (idebe figyelembe vételni nem fog.)

3. hogy mindazok, a kik a fentebb meg-nevezett tjkvek átalakítása tárgyában tett intéz-kezesek által, nemkülönb a azok, a kik az 1. és 2. pontban kitértett esetekben kíválik az 1892. XXIX. t. cz. szerinti eljárás és az ennek folyá-mán történt bejegyzések a tal felből nyert nyil-vánkönyvi jogokat bármely irányban sértve-vékli — ide érteve azokat is, a kik a tulajdon jog átrányán: az 1889. XXXVIII. t. cz. 16. § a alapján történt bejegyzést sértelműnek teák-ják-e tekintetében felszólíták, az tartalmazó kérvényüket tki hatósághoz hat hónap alatti, vagyis 1900. évi november hó 15-ig be-zerőlog nyútsák be, mert ezen meg nem hosszabbított zálog határidő elmulta után az átalakításkor közbejött tervek bevezetéséből származó bármely nem igényeket jöhszemű harmadik személynek irányában törlés nem érvényesíthetik, az említt bejegyzéseket pedig csak a törvény rendes útján és csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérlése nélkül támaszthatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azok a felek, a kik a hitlesítő bizottságnak eredeti okiratokat adták át, hogy a mennyiben azokhoz egyszer-szerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyen-kei pótlólag benyújtanak az eredetiekkel a tki hatóságnál átvehetik.

A kir. törvényszék, mint tki hatóság.

Csik-Szereda, 1900. márczus hó 23-án.

[101] 3

Gecse Béla, trvszéki bíró.

Sz 528 900

[101] 2

kj.

Hirdetmény.

Alfölrött község előjárásiga által köz-hírré tétetik, hogy Csik-Mindszent község tulajdonát képező „Borskor” fele beteltek a rajta levő építetkekkel együtt folyó évi június hó 5-én a község hivatalos há-zánál tartandó nyilvános árverésen a leg-talibet igérőnek e leg adandó.

Kiküldési ár 2400 korona

Árverési feltételek az előjárásigal megtekinthetők.

Csik-Mindszent 1900. május hó 13-án.

Kovács Béla, Silló József, jegyző, bíró

Érdekesnél sohase hiányozzék. Erdélyi Mustos Mustari! Világos sávir, fűszeres, kiilló jó barna, fűszer nélkül édes, erős. 1 üveg 4 200 gramm 60 fillér, 1 üveg 4 350 gramm 1 korona, 1 kilo üveg nélkül 2 korona. 1 üveg 4 200 gramm 60 fillér, 1 üveg 4 350 gramm 1 korona, 1 kilo üveg nélkül 2 korona. Az általánosan elismert ERDELYI MUSTOS MUSTARI! Kaphatók Csik-Szeredában, Nagy Gyula, és más-féle fűszerkereskedésekben. Erdélyi Mustos Mustari! Erdélyi Mustos Mustari! Erdélyi Mustos Mustari!

A BŰNVÁDI PERENDTARTÁS ÉS MAGYARÁZATA. ÉVI XXXII. TÖRVÉNYSZIKR. Most jelent meg: A németországi mezőgazdasági szövetkezetek. Erdélyi Mustos Mustari! Erdélyi Mustos Mustari! Erdélyi Mustos Mustari!

Pártoljunk a hazai ipart. A székelyföldön sok olyan sör kerül forgalomba mely nem idevaló gyártmány, pedig Búrger Albert, marosvásárhelyi körföldjében olyan sör készül, mely bátran vetekedhetik a kóbányaival avagy bármely más külföldi gyártmánnyal. Kérjük annál fogva a nagyérdemű közönséget a székely ipart pártolni és a vendéglőben csakis Marosvásárhelyi sört követelni. Pártoljunk a hazai ipart.

A legjobb és szolidabb TŰZ ÉS BETÖRÉS ELLEN BIZTOS VASSZEKRÉNYEK kaphatók, melyek az Orosz erdélyi részeiben egyedüli vasszekrénygyárban készültek. Továbbá vasszekrények, közsegek, templomok és anyakönyvvezetők számára részletfizetésre mindmiféle nagyságban szállítanak és raktaron tartatnak. Teljes tisztelettel MOESZ GUSZTÁV, vasszekrény gyáros NAGY-SZEBEN. Csikvármegye vezérőrnöke Györgyjakab Márton utódon, Csik-Szeredában.

FIGYELEMRE MÉLTÓ! Mivel más vállalat folytán üzlettellemmel felhagyni szándékozom, egy mátló fogva nagy raktáronom lévő egészen új a tavaszi és nyári idényre személyesen választott áru cikkeitet tetemesen leszalítottam és ezlet július haváig kiárulni szándékozom, felhívom tehát a nagyérdemű városi és vidéki közönség figyelmét, hogy szükségleteit jutányosan ez alkalommal beszerezheti. A butor üzlethez tartozó cikkeitet vételáron alul is kiárusítom. Mély tisztelettel BARCSAY K., női és férfi divat-üzlete, Csik-Szeredán. Nyomtatott Csik-Szeredában, a lapkiadó Györgyjakab Márton utóda, könyvnyomdájában 1900.